

# ACQUAFIT



# l'acqua è la nostra passione

water is our passion/ água é a nossa paixão/  
вода - наше призвание/ 水是我们的激情

L'azienda Fantini ha sede a Pella, sulle sponde del Lago d'Orta, il più romantico dei laghi italiani. La famiglia Fantini è da sempre profondamente radicata in questo piccolo borgo molto speciale dove l'acqua è protagonista assoluta. Il design fa parte del DNA dell'azienda: qui si creano prodotti d'uso di alta qualità per la vita quotidiana, che rinnovano di continuo la piccola grande magia di portare l'acqua dentro le nostre case.

Fantini's headquarters are in Pella on the shores of Lake Orta, the most romantic of Italian lakes. The Fantini family is deeply rooted in Pella, their small treasured village where water has a leading role. Design is part of the company DNA, high quality products are created here for daily life to bring water into our homes, continuously renewing a little drop of magic.

A sede da Fantini fica na costa do Lago Orta, o mais romântico dos lagos italianos. A família Fantini está enraizada em Pella, uma pequena e maravilhosa aldeia onde a água tem um papel de liderança. O Design faz parte do ADN da empresa, produtos de alta qualidade são aqui criados para a vida do dia-a-dia para trazer água às nossas casas, renovando continuamente uma pequena gota de magia.

Штаб-квартира Fantini располагается в Пелле на озере Орта, самом романтичном из итальянских озер. Семья Fantini имеет глубокие корни в Пелле, небольшом поселении, в котором вода играет ведущую роль. Дизайн - часть ДНК компании, продукты высокого качества создаются здесь для ежедневного использования, для того что бы принести воду в наши дома.

Fantini 的总部位于意大利最浪漫的湖泊奥塔湖畔的佩拉。Fantini 家族世代生活在佩拉，这个小而珍贵的村庄里，水在其中起着重要的作用。

设计灵感融入到公司血脉，让神奇魔力在持续更新中点滴汇聚，只为每日生活创造出至臻的产品，将纯净之水引入我们的家园。

# fantini: manifattura italiana

italian manufacturing/ manufaturaçao italiana/  
Итальянское производство и/ 意大利制造

Tutti i prodotti con marchio Fantini e marchio Aboutwater sono fabbricati in Italia, con materiali e processi industriali che rispettano l'ambiente e la salute, assicurano lunga durata, inalterabilità nel tempo, igiene e facilità nella pulizia.

All products branded Fantini and Aboutwater are manufactured by means of health- and environmentally friendly materials and industrial processes in Italy, which ensure durability, inalterability over time, hygiene and easy maintenance.

Todos os produtos da marca Fantini e Aboutwater são fabricados respeitando as regras de saúde e meio ambiente, usando materiais e processos industriais, em Itália, que garantem durabilidade, inalterabilidade a longo prazo, higiene e fácil manutenção.

Вся продукция Fantini и Aboutwater производится из материалов безопасных для здоровья и окружающей среды, в Италии. Продукция надежна, не меняется со временем, гигиенична и ее легко содержать в порядке.

Fantini和Aboutwater品牌的所有产品均为意大利制造，其材料和生产工序均尊重健康环保，以确保产品长久耐用、且卫生和易于维护。





acquafit



93 K021 / 93 G573B+D373A / 00 K101 / 93 8116



93 K021





38 K031B+K031A



38 K032B+K031A



93 K001 / 93 G573B+D373A / 00 K101 / 93 8116

38 K041+K031A



38 K042B+K031A



38 K053 / 02 8027





93 K061 / 93 G573B+D373A / 00 K101 / 93 8116



38 K073 / 02 8027



93 K052 / 93 G572B+D372A / 93 8116



93 K072 / 93 G481B+M585A / 93 8093

**RETTENGOLARE  
RECTANGULAR  
RETANGULAR  
ПРЯМОУГОЛЬНЫЙ  
矩形**

**K021**

Soffione multifunzione, cornice 50x35 cm, soffione 45x30 cm, pioggia concentrata al centro / getto tonico / luce bianca / cromoterapia / sequenza "Feel", per installazione a soffitto: incasso, semi-incasso, esterno. Multi-function showerhead, frame 50x35 cm, showerhead 45x30 cm, water flow concentrated in the middle / toning jet / white led light / chromotherapy / "Feel" colour programme, for ceiling installation: built-in piece, partially built-in piece, external piece. Chuveiro de teto multi-funções, quadro 50x35 cm, chuveiro de teto 45x30 cm, fluxo de água concentrado no centro / jacto de água / luz LED branca / cromoterapia / programme "Feel", de teto: corpo a embutir, semi-corpo a embutir, peça externa. Многофункциональный верхний душ, рамка 50x35 см, верхний душ 45x30 см, дождь сконцентрировался в центре / тонирующим эффектом / белые светодиоды / хромотерапией / программы "Feel", для потолочной установки: утопленная, полу-утопленная, внешняя.

多功能花洒,边框50x35cm,雨式花洒45x30cm,出水集中在中间 / 密集喷嘴 / 白光 / 彩色灯光 / "感觉" 渐变色,花洒臂:嵌入式,半嵌入式,外部。

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面  
38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

**K101**

Tastiera di controllo touch. Functions control board. Painel de controlo Touch. Панель управления.

触摸式控制键盘。

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面  
00

**K022**

Soffione multifunzione, cornice 50x35 cm, soffione 45x30 cm, pioggia concentrata al centro / getto tonico, per installazione a soffitto: incasso, semi-incasso, esterno. Multi-function showerhead, frame 50x35 cm, showerhead 45x30 cm, water flow concentrated in the middle / toning jet, for ceiling installation: built-in piece, partially built-in piece, external piece. Chuveiro de teto multi-funções, quadro 50x35 cm, chuveiro de teto 45x30 cm, fluxo de água concentrado no centro / jacto de água, de teto: corpo a embutir, semi-corpo a embutir, peça externa.

Многофункциональный верхний душ, рамка 50x35 см, верхний душ 45x30 см, дождь сконцентрировался в центре / тонирующим эффектом, для потолочной установки: утопленная, полу-утопленная, внешняя.

多功能花洒,边框50x35cm,雨式花洒45x30cm,出水集中在中间 / 密集喷嘴,花洒臂:嵌入式,半嵌入式,外部。

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面  
38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

**K031B+K031A**

Soffione multifunzione, 30x45 cm, pioggia concentrata al centro / getto tonico / luce bianca / cromoterapia / sequenza "Feel", per installazione a parete. Multi-function showerhead, 30x45 cm, water flow concentrated in the middle / toning jet / white led light / chromotherapy / "Feel" colour programme, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, 30x45 cm, fluxo de água concentrado no centro / jacto de água / luz LED branca / cromoterapia / programme "Feel", de parede. Многофункциональный верхний душ, 30x45 см, дождь сконцентрировался в центре / тонирующим эффектом / белые светодиоды / хромотерапией / программы "Feel", настенный.

多功能花洒,30x45cm,出水集中在中间 / 密集喷嘴 / 白光 / 彩色灯光 / "感觉" 渐变色,墙面装。

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面  
38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

**K101**

Tastiera di controllo touch. Functions control board. Painel de controlo Touch. Панель управления.

触摸式控制键盘。

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面  
00

**K032B+K031A**

Soffione multifunzione, 30x45 cm, pioggia concentrata al centro / getto tonico, per installazione a parete. Multi-function showerhead, 30x45 cm, water flow concentrated in the middle / toning jet, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, 30x45 cm, fluxo de água concentrado no centro / jacto de água, de parede. Многофункциональный верхний душ, 30x45 см, дождь сконцентрировался в центре / тонирующим эффектом, настенный.

多功能花洒,30x45cm,出水集中在中间 / 密集喷嘴,墙面装。

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面  
38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

QUADRATO  
SQUARE  
QUADRADO  
КВАДРАТНЫЙ  
正方形



**K001**  
Soffione multifunzione, cornice 35x35 cm, soffione 30x30 cm, pioggia concentrata al centro / luce bianca / cromoterapia / sequenza "Feel", per installazione a soffitto: incasso, semi-incasso, esterno. Multi-function showerhead, frame 35x35 cm, showerhead 30x30 cm, water flow concentrated in the middle / white led light / cromotherapy / "Feel" colour programme, for ceiling installation: built-in piece, partially built-in piece, external piece. Chuveiro de teto multi-funções, quadro 35x35 cm, chuveiro de teto 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro / luz LED branca / cromoterapia / programme "Feel", de teto: corpo a embutir, semi-corpo a embutir, peça externa. Многофункциональный верхний душ, рамка 35x35 см, верхний душ 30x30 см, дождь сконцентрировался в центре / белые светодиоды / хромотерапией / программы "Feel", для потолочной установки: утопленная, полу-утопленная, внешняя.

**多功能花洒，边框 35x35cm，雨式花洒 30x30cm，出水集中在中间 / 白光 / 彩色灯光 / “感觉” 渐变色，花洒臂:嵌入式，半嵌入式，外部。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

 **IMQ**



**K041B+K031A**  
Soffione multifunzione, 30x30 cm, pioggia concentrata al centro / luce bianca / cromoterapia / sequenza "Feel", per installazione a parete. Multi-function showerhead, 30x30 cm, water flow concentrated in the middle / white led light / cromotherapy / "Feel" colour programme, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro / luz LED branca / cromoterapia / programme "Feel", de parede. Многофункциональный верхний душ, 30x30 см, дождь сконцентрировался в центре / белые светодиоды / хромотерапией / программы "Feel", настенный.

**多功能花洒，30x30 cm，出水集中在中间 / 白光 / 彩色灯光 / “感觉” 渐变色, 墙面装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

 **IMQ**



**K052**  
Soffione multifunzione, h. 2 mm, 30x30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a soffitto: a filo. Multi-function showerhead, h. 2 mm, 30x30 cm, water flow concentrated in the middle, ceiling-moun: surface mounted. Chuveiro de teto multi-funções, h. 2 mm, 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de teto: au ras du plafond. Многофункциональный верхний душ, Н. 2 мм, 30x30 см, Двойной дождь, для потолочной установки: вровень с потолком. **多功能花洒，h. 2 mm，30x30cm，出水集中在中间，天花板吊顶安装:表面安装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT



**K101**  
Tastiera di controllo touch. Functions control board. Painel de controlo Touch. Панель управления. **触摸式控制键盘。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 00

 **IMQ**



**K101**  
Tastiera di controllo touch. Functions control board. Painel de controlo Touch. Панель управления. **触摸式控制键盘。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 00

 **IMQ**



**K053/8027**  
Soffione multifunzione, 30x30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a parete / Braccio doccia, lunghezza 30 cm, per installazione a parete. Multi-function showerhead, 30x30 cm, water flow concentrated in the middle, wall-mount / shower arm, 30 cm long, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de parede / braço de chuveiro, 30 cm de comprimento, de parede. Многофункциональный верхний душ, 30x30 см, Двойной дождь, настенный / Кронштейн для душевой лейки, длина 30 см, настенный.

**多功能花洒，30x30cm，出水集中在中间，墙面装 / 花洒臂，长度30cm，墙面装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT



**K002**  
Soffione multifunzione, cornice 35x35 cm, soffione 30x30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a soffitto: incasso, semi-incasso, esterno. Multi-function showerhead, frame 35x35 cm, showerhead 30x30 cm, water flow concentrated in the middle, for ceiling installation: built-in piece, partially built-in piece, external piece. Chuveiro de teto multi-funções, quadro 35x35 cm, chuveiro de teto 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de teto: corpo a embutir, semi-corpo a embutir, peça externa. Многофункциональный верхний душ, рамка 35x35 см, верхний душ 30x30 см, дождь сконцентрировался в центре, для потолочной установки: утопленная, полу-утопленная, внешняя.

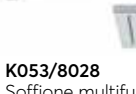
**多功能花洒，边框 35x35cm，雨式花洒30x30cm，出水集中在中间，花洒臂: 嵌入式，半嵌入式，外部。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01



**K042B+K031A**  
Soffione multifunzione, 30x30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a parete. Multi-function showerhead, 30x30 cm, water flow concentrated in the middle, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de parede. Многофункциональный верхний душ, 30x30 см, дождь сконцентрировался в центре, настенный. **多功能花洒，30x30cm，出水集中在中间，墙面装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01



**K053/8028**  
Soffione multifunzione, 30x30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a parete / Braccio doccia, lunghezza 45 cm, per installazione a parete. Multi-function showerhead, 30x30 cm, water flow concentrated in the middle, wall-mount / shower arm, 45 cm long, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, 30x30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de parede / braço de chuveiro, 45 cm de comprimento, de parede. Многофункциональный верхний душ, 30x30 см, Двойной дождь, настенный / Brausearm, Длина 45 см, настенный.

**多功能花洒，30x30cm，出水集中在中间，墙面装 / 花洒臂，长度45cm，墙面装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

TONDO  
ROUND  
REDONDO  
РУГЛАЯ РОЗЕТКА  
圓形



**K061**  
Soffione multifunzione, cornice Ø 35 cm, soffione Ø 30 cm, pioggia concentrata al centro / luce bianca / cromoterapia / sequenza "Feel", per installazione a soffitto: incasso, semi-incasso, esterno. Multi-function showerhead, frame Ø 35 cm, showerhead Ø 30 cm, water flow concentrated in the middle / white led light / cromotherapy / "Feel" colour programme, for ceiling installation: built-in piece, partially built-in piece, external piece. Chuveiro de teto multi-funções, quadro Ø 35 cm, chuveiro de teto Ø 30 cm, fluxo de água concentrado no centro / luz LED branca / cromoterapia / programme "Feel", de teto: corpo a embutir, semi-corpo a embutir, peça externa. Многофункциональный верхний душ, рамка Ø 35 см, верхний душ Ø 30 см, дождь сконцентрировался в центре / белые светодиоды / хромотерапией / программы "Feel", для потолочной установки: утопленная, полу-утопленная, внешняя.

**多功能花洒，边框 Ø 35 cm，雨式花洒 Ø 30 cm，出水集中在中间 / 白光 / 彩色灯光 / “感觉” 渐变色, 花洒臂:嵌入式，半嵌入式，外部。**

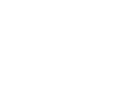
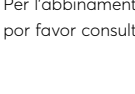
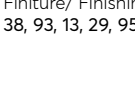
Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

 **IMQ**



**K072**  
Soffione multifunzione, h. 2 mm, Ø 30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a soffitto: a filo. Multi-function showerhead, h. 2 mm, Ø 30 cm, water flow concentrated in the middle, ceiling-moun: surface mounted. Chuveiro de teto multi-funções, h. 2 mm, Ø 30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de teto: au ras du plafond. Многофункциональный верхний душ, Н. 2 мм, Ø 30 см, дождь сконцентрировался в центре, для потолочной установки: вровень с потолком. **多功能花洒，h. 2 mm，Ø30cm，天花板吊顶安装:表面安装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01



**Finiture Finishing Acabamentos Отделки 漆面**

	<b>13</b> Nero Opaco Matt Black Preto Mate Черный матовый <b>哑光黑</b>		<b>29</b> Bianco Opaco Matt White Branco Mate Белый матовый <b>哑光白色</b>		<b>95</b> Nickel PVD Nickel PVD Nickel PVD Nickel PVD Nickel PVD		<b>P5</b> Matt Gun Metal PVD Matt Gun Metal PVD Matt Gun Metal PVD Matt Gun Metal PVD Matt Gun Metal PVD		<b>P6</b> Matt British Gold PVD Matt British Gold PVD Matt British Gold PVD Matt British Gold PVD Matt British Gold PVD		<b>P9</b> Matt Copper PVD Matt Copper PVD Matt Copper PVD Matt Copper PVD Matt Copper PVD		<b>O1</b> Oro Plus Gold Plus Ouro Золото плюс <b>超金色</b>
	<b>38</b> Acciaio Inossidabile Lucido Brilliant Stainless Steel Aço Inoxidável Polido Блестящая Нержавеющая Сталь <b>抛光不锈钢</b>		<b>93</b> Acciaio Inossidabile Spazzolato Brushed Stainless Steel Aço Inoxidável Escovado Блестящая Нержавеющая Сталь <b>不锈钢拉丝</b>										

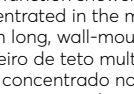
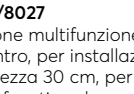
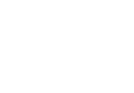
ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT



**K101**  
Tastiera di controllo touch. Functions control board. Painel de controlo Touch. Панель управления. **触摸式控制键盘。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 00

 **IMQ**



**K073/8027**  
Soffione multifunzione, Ø 30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a parete / Braccio doccia, lunghezza 30 cm, per installazione a parete. Multi-function showerhead, Ø 30 cm, water flow concentrated in the middle, wall-mount / shower arm, 30 cm long, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, Ø 30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de parede / braço de chuveiro, 30 cm de comprimento, de parede. Многофункциональный верхний душ, Ø 30 см, дождь сконцентрировался в центре, настенный / Кронштейн для душевой лейки, длина 30 см, настенный.

**多功能花洒，Ø30cm，出水集中在中间，墙面装 / 花洒臂，长度30cm，墙面装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

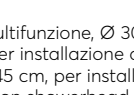
ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT  
ACQUAFIT



**K062**  
Soffione multifunzione, cornice Ø 35 cm, soffione Ø 30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a soffitto: incasso, semi-incasso, esterno. Multi-function showerhead, frame Ø 35 cm, showerhead Ø 30 cm, water flow concentrated in the middle, for ceiling installation: built-in piece, partially built-in piece, external piece. Chuveiro de teto multi-funções, quadro Ø 35 cm, chuveiro de teto Ø 30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de teto: corpo a embutir, semi-corpo a embutir, peça externa. Многофункциональный верхний душ, рамка Ø 35 см, верхний душ Ø 30 см, дождь сконцентрировался в центре, для потолочной установки: утопленная, полу-утопленная, внешняя.

**多功能花洒，边框 Ø 35 cm，雨式花洒 Ø 30 cm，出水集中在中间，花洒臂:嵌入式，半嵌入式，外部。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01



**K073/8028**  
Soffione multifunzione, Ø 30 cm, pioggia concentrata al centro, per installazione a parete / Braccio doccia, lunghezza 45 cm, per installazione a parete. Multi-function showerhead, Ø 30 cm, water flow concentrated in the middle, wall-mount / shower arm, 45 cm long, wall-mount. Chuveiro de teto multi-funções, Ø 30 cm, fluxo de água concentrado no centro, de parede / braço de chuveiro, 45 cm de comprimento, de parede. Многофункциональный верхний душ, Ø 30 см, дождь сконцентрировался в центре, настенный / Кронштейн для душевой лейки, Длина 45 см, настенный. **多功能花洒，Ø30cm，出水集中在中间，墙面装 / 花洒臂，长度45cm，墙面装。**

Finiture/ Finishing/ Acabamentos/ Отделки/ 漆面 38, 93, 13, 29, 95, P5, P6, P9, 01

acquafit



Fratelli Fantini Spa  
Pella (Novara) Italy - t +39 0322 918411  
fantini@fantini.it - [www.fantini.it](http://www.fantini.it)